

الرقم : م س/113/2011

التاريخ : 2011/07/31

السادة / بورصة عمان المحترمين

SEMS ANNUAL - FNVO - 31/7/2011

الموضوع : البيانات المالية للشركة للفترة 2011/06/30

تحية واحترام ،،،،

استناداً لاحكام المادة (43/أ-2) من قانون الأوراق المالية رقم 76 لسنة 2002 .

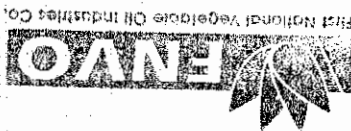
واستناداً لاحكام المادة (6) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير

المحاسبية ومعايير التدقيق لسنة 2004.

نرفق لكم في طي كتابنا هذا البيانات المالية للشركة عن الفترة المنتهية في

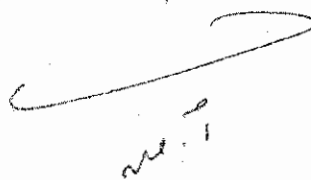
30 حزيران 2011 مدققة ومعتمدة من المدقق الخارجي للشركة.

شاكرين لكم حسن تعاونكم.

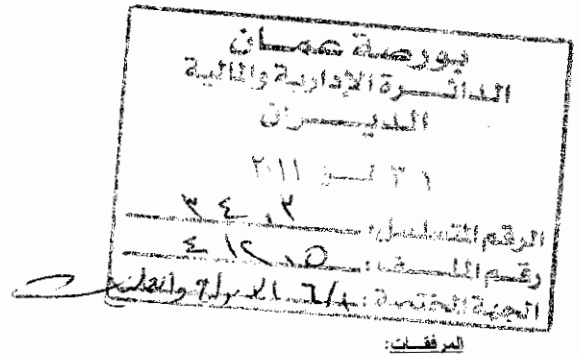


المدير العام

م.جمال دروزه



وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،،،



- نسخة عن الميزانية 2011/06/30 صورة طبق الاصل عدد (1)

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية)

المعلومات المالية المرحلية الموجزة
للسنة أشهر المنتهية في 30 حزيران 2011

مع تقرير حول مراجعة المعلومات المالية
المرحلية الموجزة



صورة طبق الأصل

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيان

المحتويات

تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة

ا

بيان المركز المالي المرحلي الموجز

ب

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز

ج

بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز

د

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز

صفحة

4-1

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة



صورة طبق الأصل



تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة
للمشركة الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز المرفق للشركة الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية - مساهمة عامة محدودة - كما في 30 حزيران 2011 وبيانات الدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية المرحلية الموجزة للفترة المنتهية في ذلك التاريخ. إن إدارة الشركة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية" إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة استناداً لمراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة (2410) "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة"، وتتكون مراجعة المعلومات المالية المرحلية من إجراء استفسارات، بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، والقيام بإجراءات تحليلية أخرى وإجراء مراجعات أخرى، يقل نطاق المراجعة بشكل جوهري عن نطاق التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن تحديدها في عملية التدقيق، لذا فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

أساس الاستنتاج المتحفظ

تشمل البيانات المالية ذمم مدينة بلغ رصيدها 1.483.140 دينار تم أخذ مخصص تدني لها بواقع 395,340 دينار علماً بأن الإدارة جادة في تحصيل هذه المبالغ بشتى الطرق وبعضها تم رفع قضايا لتحصيلها.

الإستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، وبإستثناء ما ورد في فقرات أساس الإستنتاج المتحفظ أعلاه، فإنه لم يرد إلى علمنا ما يدعو إلى الاعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لا تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية المركز المالي المرحلي الموجز للشركة الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية - مساهمة عامة محدودة - كما في 30 حزيران 2011 وأدائها المالي المرحلي الموجز وتدفقاتها النقدية المرحلية الموجز للفترة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية".



Jordanian National Association of Chartered Accountants

صورة طبق الأصل

**فقرة توضيحية**

بلغت الخسائر المتراكمة للشركة (2.722.605) دينار كما في 30 حزيران 2011 أي ما يعادل 60% من رأس مال الشركة،

تنتهي السنة المالية للشركة في 31 كانون الأول من كل عام وقد أعدت المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لأغراض الإدارة وأغراض هيئة الأوراق المالية وليس لأغراض أخرى كما أن هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة يجب أن تقرأ مع البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010، على اعتبار أنها لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات التي من الممكن أن تظهر في مجموعة كاملة من البيانات المالية المعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وإن الأداء المالي للفترة المالية المنتهية في 30 حزيران 2011 لا يمثل بالضرورة مؤشراً على الأداء المالي المتوقع للسنة المالية التي سوف تنتهي في 31 كانون الأول 2011، ولم يتم إجراء التخصيص على الربح للفترة لاحتماليات والتي يتم احتسابها في البيانات المالية السنوية في نهاية العام 2011.

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

24 - تموز - 2011

مكتب عمون لتدقيق الحسابات
ص.ب. 182172

مكتب عمون لتدقيق الحسابات
محمد يوسف النجداوي
إجازة رقم (214)



صورة طبق الأصل

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان المركز المالي المرحلي الموجز

بيان أ

كما في 31 كانون الأول 2010 دينار	كما في 30 حزيران 2011 دينار	ايضاح رقم	الموجودات
3007670	2994624	6	الموجودات غير المتداولة
<u>253837</u>	<u>253837</u>		ممتلكات، مصانع ومعدات
<u>3261517</u>	<u>3248461</u>		موجودات مالية مؤجلة
470247	559059		مجموع الموجودات غير المتداولة
1424012	1483140		الموجودات المتداولة
53563	87075		مخزون
583375	154313		مدنيون
545817	121927		أرصدة مدينة أخرى
<u>3077014</u>	<u>2405514</u>		شيكات برسم التحصيل
<u>6338521</u>	<u>5653975</u>		النقد وما في حكمه
			مجموع الموجودات المتداولة
			مجموع الموجودات
			الطلوبات
			حقوق المساهمين
4,500,000	4,500,000	1	رأس المال المدفوع
22,198	22,198		علاوة إصدار
174,188	174,188		احتياطي إجباري
44,209	44,209		احتياطي اختياري
(2555819)	(2722605)		خسائر متراكمة
<u>2184776</u>	<u>2017990</u>		صافي حقوق المساهمين
			الطلوبات
			الطلوبات غير المتداولة
1925223	2038363	8	قرض بنكي يستحق لأكثر من عام
1925223	2038363		مجموع المطلوبات غير المتداولة
1288987	1020394		شيكات آجلة
141639	-33894	7	نم داتنة لأطراف ذات علاقة
448786	17252		داننون
300000	150000	8	قرض بنكي يستحق خلال عام
49110	71036		أرصدة داتنة أخرى
<u>2228522</u>	<u>1597622</u>		مجموع المطلوبات المتداولة
<u>4153745</u>	<u>3635985</u>		مجموع المطلوبات
<u>6338521</u>	<u>5653975</u>		مجموع حقوق المساهمين والمطلوبات

تعتبر الصفحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (04) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة



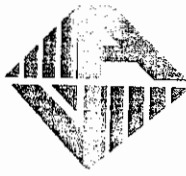
صورة طبق الأصل

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز

بيان ب

للسنة أشهر المنتهية في 30 حزيران		للتلاثة أشهر المنتهية في 30 حزيران		
2010	2011	2010	2011	
دينار	دينار	دينار	دينار	
2,324,387	2,072,098	1,174,925	1,241,111	بيعات
(2,254,480)	(1,940,874)	(1,126,564)	(1,151,553)	ة المبيعات
(69,907)	131,224	48,361	89,558	عمل الربح (الخسارة)
(55,508)	(66,588)	(30,667)	(23,825)	ساريف بيع وتوزيع
(119,640)	(158,594)	(61,213)	(68,474)	ساريف إدارية
(105,241)	(93,958)	(43,519)	(2,741)	خسارة التشغيلية
(116,730)	(82,954)	(54,155)	(54,623)	ساريف تمويل
8,164	10,125	3,869	384	إادات أخرى
(213,807)	(166,787)	(93,805)	(56,980)	مالي الخسارة الشاملة للفترة
(0,047)	(0,037)	(0,020)	(0,016)	صة السهم من الخسارة
<u>4,500,000</u>	<u>4,500,000</u>	<u>4,500,000</u>	<u>4,500,000</u>	لعدل المرجح لعدد الأسهم

تعتبر الصفحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (4) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة



بيان ج

الوطنية الاولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموجز

المجموع	خسائر متركة	احتياطي اختياري	احتياطي إجباري	علاوة إصدار	راس المال المحفوظ	الستة أشهر المنتهية في 30 حزيران 2010
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
2,556,467	2,184,128	44,209	174,188	22,198	4,500,000	الرصيد في 01- كانون ثاني 2010
213,807	213,807	-	-	-	-	إجمالي الخسارة الشاملة للفترة
2,342,660	2,397,935	44,209	174,188	22,198	4,500,000	الرصيد كما في 30 حزيران 2011
2,184,776	2,555,919	44,209	174,188	22,198	4,500,000	الرصيد كما في 1 كانون الثاني 2011
2,555,919	2,397,935	44,209	174,188	22,198	4,500,000	الستة أشهر المنتهية في 30 حزيران 2011
166,786	161,786	-	-	-	-	إجمالي الخسارة الشاملة للفترة
166,786	2,722,605	44,209	174,188	22,198	4,500,000	الرصيد كما في 30 حزيران 2011

تعتبر الصفحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (4) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز

بيان د

للسنة أشهر المنتهية في 30 حزيران		
2010	2011	
دينار	دينار	
		لتدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
(213,807)	(166,787)	جمالي الخسارة الشاملة للفترة
		تعديلات:
14,017	13,046	استهلاكات
116,730	82,954	مصاريف التمويل
83,060	70,787	لخسارة التشغيلية قبل التغير في بنود رأس المال العامل
		لتغير في بنود رأس المال العامل:
219,737	89,035	مخزون
(662,986)	59,128	مدينون
3,554	33,512	ارصدة مدينة أخرى
422,341	429,062	شيكات برسم التحصيل
53,017	(268,593)	شيكات آجلة
(3,264)	(197,301)	ذمم دائنة لأطراف ذات علاقة
156,368	(431,534)	دائنون
31,292	21,926	ارصدة دائنة أخرى
129,891	129,837	صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
3,509	-	شراء ممتلكات ومعدات
3,509	-	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية
		التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
372,713	-	بنوك دائنة
(53,168)	-	وراق دفع
(420,000)	113,140	قروض
(116,730)	(33,776)	مصاريف التمويل المدفوعة
217,185	79,364	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
(90,803)	(423,890)	النقص في النقد وما في حكمه خلال الفترة
269,938	545,817	النقد وما في حكمه في بداية الفترة
179,135	121,927	النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

تعتبر الصفحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم(4) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة

صورة طبق الأصل

الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة

(1) عام

تأسست الشركة الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية بتاريخ 14 نيسان 1997 وسجلت لدى وزارة الصناعة والتجارة كشركة ذات مسؤولية محدودة تحت رقم (4853) برأسمال مقداره (2,000,000) دينار مقسم إلى (2,000,000) حصة بقيمة اسمية دينار للحصة الواحدة.

بتاريخ 1 نيسان 2004 وافق معالي وزير الصناعة والتجارة على تحويل الصفة القانونية للشركة إلى شركة مساهمة عامة محدودة وعملاً بأحكام المادة (218) من قانون الشركات فقد شكل معالي وزير الصناعة والتجارة لجنة لتقدير صافي حقوق المساهمين وكانت نتائج إعادة التقدير على النحو التالي:

1. الموافقة على تحويل الصفة القانونية للشركة الوطنية الأولى لصناعة وتكرير الزيوت النباتية ذات مسؤولية محدودة إلى مساهمة عامة.
2. الموافقة على اعتماد رأس مال الشركة المساهمة العامة برأسمال مصرح به (3) مليون سهم بقيمة اسمية دينار للسهم الواحد، هذا وقد تم تسجيل الشركة في سجل الشركات المساهمة العامة تحت رقم (349) بتاريخ 31 أيار 2004.

بتاريخ 8 أيار 2005 وبناء على قرار الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ 30 نيسان 2005 وافق معالي وزير الصناعة والتجارة على زيادة رأسمال الشركة من (3) مليون سهم ليصبح (4,5) مليون سهم وذلك عن طريق الاكتتاب الخاص لمساهمي الشركة وبدون علاوة إصدار وبسعر دينار أردني واحد للسهم.

غايات الشركة:

تكرير وتعبئة الزيوت النباتية وتكرير وإزالة حموضة زيت الزيتون وصناعة الصابون وتعليب المواد الغذائية.

(2) الإعفاءات الضريبية

بتاريخ 10 نيسان 1997 منحت الشركة الإعفاءات من الرسوم والضرائب بمقتضى أحكام قانون تشجيع الاستثمار رقم (16) لسنة 1995 وعليه فإن الشركة أصبحت تتمتع بالإعفاءات التالية:

أ- إعفاء الممتلكات، المصانع والمعدات (الألات، الأجهزة، الآليات ولوازم والعدد المخصصة لاستخدامها حصراً في المشروع) وقطع الغيار المستوردة من كافة الرسوم والضرائب (رسوم الاستيراد، الرسوم الجمركية، والرسوم والضرائب الأخرى).

ب- إعفاء ما نسبته (50%) من ضريبي الدخل والخدمات الاجتماعية لمدة عشر سنوات اعتباراً من تاريخ بدء العمل أو الإنتاج الفعلي للمشروع وقد بدأ الإنتاج الفعلي للمشروع بتاريخ 1 حزيران 1998.

(3) أسس إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة

تنتهي السنة المالية للشركة في 31 كانون الأول من كل عام وقد أعدت المعلومات المالية المرحلية الموجزة المرفقة لأغراض هيئة الأوراق المالية وليس لأي أغراض أخرى، كما أن هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة يجب أن تقرأ مع البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010 ، على اعتبار أنها لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات التي من الممكن أن تظهر في مجموعة كاملة من البيانات المالية المعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وأن الأداء المالي للفترة المالية المنتهية في 30 حزيران 2011 لا يمثل بالضرورة مؤشراً على الأداء المالي المتوقع للسنة المالية التي تنتهي في 31 كانون الأول 2011 ، ولم يتم إجراء التخصيص على الربح للفترة للاحتياطيات والتي يتم احتسابها في البيانات المالية السنوية في نهاية العام 2011.

- أ- بيان الالتزام
- تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي (34) "التقارير المرحلية".
 - تمت الموافقة على المعلومات المالية المرحلية الموجزة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 26 تموز 2011.

ب- أساس القياس

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة على أساس التكلفة التاريخية.

ج- العملة الوظيفية وعملة العرض

تظهر المعلومات المالية المرحلية الموجزة بالدينار الأردني والذي يمثل العملة الوظيفية للشركة.

صورة طبق الأصل

د- استخدام التقديرات

إن إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب قيام الإدارة باجتهادات وتقديرات وافتراضات تؤثر في تطبيق السياسات المحاسبية ومبالغ الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف ، وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن هذه التقديرات.

يتم مراجعة التقديرات والافتراضات المطبقة باستمرار ويتم الاعتراف بالتغيرات في التقديرات المحاسبية في السنة التي تم فيها تغير التقديرات والسنوات القادمة التي تتأثر بذلك التغيير.

فيما يلي ملخص حول الأمور الهامة التي يجري فيها استخدام التقديرات غير المؤكدة والاجتهادات في تطبيق السياسات المحاسبية والتي تؤثر بشكل جوهري على المبالغ في المعلومات المالية المرحلية الموجزة.

- تقوم الإدارة بأخذ مخصص للذمم المشكوك في تحصيلها اعتمادا على تقديراتها حول إمكانية استرداد تلك الذمم وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية.
- تقوم الإدارة بالاعتراف بمصروف ضريبة الدخل للفترة اعتمادا على تقديراتها للربح الضريبي وفقا للقوانين والتعليمات السارية والمعايير الدولية للتقارير المالية.
- تقوم الإدارة بإعادة تقدير الأعمار الإنتاجية للممتلكات، المصانع والمعدات والموجودات غير الملموسة بصورة دورية اعتمادا على الحالة العامة لهذه الموجودات وتوقعات الإدارة لأعمارها الإنتاجية في المستقبل.
- تقوم الإدارة بمراجعة القضايا المقامة ضد الشركة بصورة مستمرة اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي الشركة والتي تبين المخاطر المحتملة التي قد تتحملها الشركة في المستقبل جراء تلك القضايا.
- تعتقد الإدارة بأن تقديراتها واجتهاداتها معقولة وكافية.

(4) التقرير القطاعي

القطاع هو مجموعة من العناصر في الشركة تنفرد بأنها تخضع لمخاطر وعوائد تميزها عن غيرها وتشارك في تقديم المنتجات أو الخدمات وهذا ما يعرف بقطاع الأعمال أو تشارك في تقديم المنتجات أو الخدمات ضمن بيئة اقتصادية محددة تتميز عن باقي القطاعات في البيانات الاقتصادية الأخرى وهذا ما يعرف بالقطاع الجغرافي. تظهر معلومات القطاعات في الشركة بقطاع الأعمال والقطاع الجغرافي وكما يلي:

■ قطاع الأعمال:

تتضمن أعمال الشركة في النشاط الصناعي حيث تقوم بإنتاج الزيوت النباتية ومشتقاتها.

■ القطاع الجغرافي:

صورة طبق الأصل

تمارس الشركة نشاطها داخل المملكة الأردنية الهاشمية وتقوم داخل وخارج المملكة ببيع منتجاتها.

(5) السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المتبعة في هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة تتماثل مع السياسات التي اتبعت في إعداد البيانات المالية المنتهية بتاريخ 31 كانون الأول 2010.

(6) ممتلكات، مصانع ومعدات

بلغت اضافات الممتلكات، المصانع و المعدات خلال الفترة (3,509 دينار 30 حزيران 2010) بلغ مصروف الاستهلاك خلال الفترة 13,046 دينار (14,017 دينار 30 حزيران 2010)

(7) معاملات مع أطراف ذات علاقة

<u>كما في 30</u>	<u>كما في 30</u>	<u>حجم التعامل كما</u>	<u>حجم التعامل</u>	<u>طبيعة</u>	<u>ذمم دائنة لأطراف ذات علاقة</u>
<u>حزيران</u>	<u>حزيران</u>	<u>في 30 حزيران</u>	<u>كما في 30</u>	<u>التعامل</u>	
<u>2010</u>	<u>2011</u>	<u>2010</u>	<u>حزيران 2011</u>		
دينار	دينار				
<u>3,264</u>	<u>338,940</u>	1,409,713	1,409,713	تمويل	لرافدين لتطوير المشاريع
<u>3.264</u>	<u>338.940</u>				

(8) القروض البنكية

<u>كما في 30 حزيران</u>	
<u>2010</u>	<u>2011</u>
دينار	دينار
<u>1,190,000</u>	<u>150,000</u>
<u>1,190,000</u>	<u>150,000</u>
<u>400,000</u>	<u>2,038,362</u>
<u>400,000</u>	<u>2,038,362</u>

قرض بنكي يستحق السداد خلال عام
بنك المال الأردني

قرض بنكي يستحق السداد لأكثر من عام
بنك المال الأردني

ALFA
صورة طبق الأصل

الشركة ملزمة في تسديد أقساط و فوائد القرض حيث عملت على جدولة القرض و تقوم بالتسديد شهريا ولا يوجد أية أقساط مستحقة حتى تاريخ التقرير

(9) التزامات محتملة

إن الالتزامات المحتملة على الشركة بتاريخ المعلومات المالية المرحلية الموجزة تتمثل فيما يلي:

<u>2010</u>	<u>2011</u>
دينار	دينار
<u>233,000</u>	<u>233,000</u>
<u>233,000</u>	<u>233,000</u>

كفالات بنكية ممنوحة من بنك المال الأردني

(10) أحداث لاحقة

الشركة بصدد توقيع عقد تصدير بعشرة آلاف طن زيت مع الحكومة العراقية مما سيؤثر على وضع الشركة ويتوقع إطفاء كامل خسارة السنة

(11) أرقام مقارنة

تمثل أرقام المقارنة البيانات المالية كما في 31 كانون الأول 2010، تم إعادة تبويب بعض أرقام المقارنة لتناسب مع عرض المعلومات المالية المرحلية الموجزة للفترة الحالية.

صورة طبق الأصل